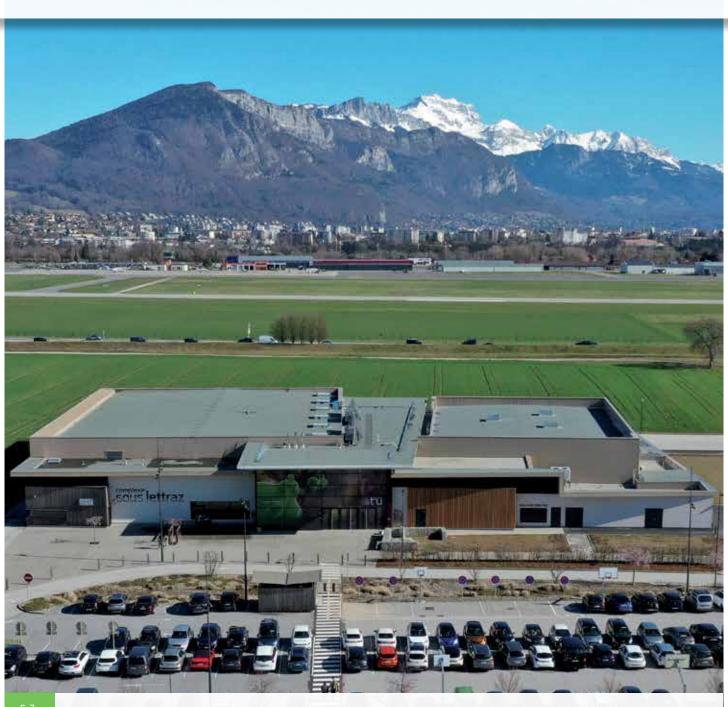
14 Avril / 19



# L'EPATESS'RAN

Bulletin Municipal d'Epagny Metz-Tessy www.epagnymetztessy.fr



AU SOMMAIRE

Dossier

Le Trait d'Union

**Finances** 

Budget 2019

**Elections** 

Un seul lieu!

P.3

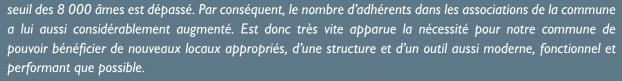
P.9

P.17

### Edito

e premier week-end d'avril a vu l'inauguration du complexe de Sous Lettraz, et notamment sa salle polyvalente baptisée LE TRAIT D'UNION. Un jour important, tant pour la municipalité que pour l'ensemble des Epatesserans, et ce à plusieurs titres.

En 2016, notre territoire s'est agrandi, et au fil des années le nombre d'habitants progresse d'environ 3% par an et d'ailleurs à l'issue du dernier recensement, le



Ce fut un travail de longue haleine, où il a d'abord fallu définir un programme qui corresponde aux souhaits des utilisateurs. Mais celui-ci devait également rentrer dans un cadre budgétaire prévu en amont. De nombreux "allers-retours" entre les élus, les services de la collectivité, ont permis de maîtriser les coûts et d'obtenir un résultat qui nous convient et qui correspond à nos besoins.

D'ailleurs, le 26 mai prochain, à l'occasion des élections européennes, cette salle regroupera les cinq bureaux de vote permettant ainsi à l'ensemble des Epatesserans de se rencontrer sur un même lieu.

D'autre part, notre population est constituée d'environ 10% de retraités. L'épanouissement de nos aînés passe indubitablement par la facilitation de l'organisation de leur temps libre. Vivre plus longtemps est une chance qu'il faut faire fructifier. Ainsi, le CCAS et la municipalité ont décidé que cet espace pourra accueillir une fois par trimestre des animations en direction des personnes âgées, répondant à un souci de proximité et de services à la population. Il est à noter que le repas annuel de nos anciens est programmé le 13 octobre 2019 dans cette nouvelle salle

Il me faut remercier nos partenaires financiers sans lesquels la construction de ce complexe n'aurait pas pu se concrétiser. Merci au Département, à la Région, à l'Etat (fonds de soutien à l'investissement) qui ont contribué au financement de cet équipement.

Alors, voilà un nouveau lieu utile pour les acteurs de la commune. Et même s'il est évident qu'il reste beaucoup à faire pour que notre commune soit une commune où la solidarité s'exprime pour chacun de ses habitants, l'inauguration de cette salle LE TRAIT D'UNION se veut un message d'optimisme. C'est en donnant de son temps pour les autres que nous créons une communauté de vie où il fait bon vivre, que se tisse le lien social.

#### Roland DAVIET

Maire

Bulletin d'information Epagny Metz-Tessy Responsable de publication : Roland DAVIET, maire - Conception-Réalisation : FCOM / Epagny - Photos : Henri Dubouloz, Lucien Fortunati, Pierre Thomas, Catherine Prous, Mairie, DR - Impression : Gutenberg / Meythet





# Un trait d'union fort de nombreux symboles

Inaugurée les 5, 6 et 7 avril, la nouvelle salle polyvalente "Le Trait d'Union" complète l'ensemble des équipements que notre commune met à la disposition de ses habitants. Par sa taille et son emplacement, elle offre de nouvelles perspectives d'animation et de rassemblement aux Epatesserans, aux associations comme aux acteurs économiques.

e top départ de trois jours de festivités a été donné le vendredi soir par le Maire Roland Daviet et sa première adjointe Ségolène Guichard en présence de nombreux partenaires et élus du territoire.

Après avoir rappelé la genèse du projet, Roland Daviet a tenu à remercier tous ceux qui ont participé au financement de ce projet d'envergure : le Département de la Haute-Savoie, représenté par Laure Townley et François Excoffier (12% du budget), la région Auvergne Rhône-Alpes, représentée par Annabel André-Laurent (4% du budget), le Préfet Pierre Lambert grâce aux fonds de soutien à l'investissement (105 000€) et Mr Bernard Accoyer par le biais de la réserve parlementaire (15 000€). Chacun des intervenants au micro s'est félicité de la qualité de cette réalisation qui va contribuer à entretenir le lien social et lui a prédit un bel avenir.

La soirée s'est poursuivie dans la joie et la bonne humeur en compagnie de l'humoriste Jean-Michel Mattéi, ravi d'étrenner la scène du Trait d'Union devant quelque 600 spectateurs et de constater l'excellente acoustique de la salle.

#### Samedi

Samedi après-midi, les jeunes visiteurs étaient à l'honneur. Entre les sculptures en ballon du clown Ercolina, les tours de magie bluffants de Robin Deville et Mickaël Prous, les jeux en bois géants et les poses photos devant Madame Carnaval, les enfants venus déguisés ne savaient plus où donner de la tête! Le spectacle "Balthazar" de Pierre Castellan leur a même permis de se déchaîner sur la piste de danse. Pop corn, chouchous et barbe à papa ont ouvert l'appétit des petits gourmands qui ont ensuite pu se régaler avec le magnifique gâteau confectionné par Marcel Gouiller et les enfants de Croc'Loisirs. La fête s'est poursuivie le soir avec les concerts de Denis Rodi, Bear's Towers et de Silvera.



























### Dimanche... Les Mêm'Papeurs

Dimanche, la troupe des Mêm'Papeurs a clôturé ce week-end inaugural devant une salle comble. Menés par Cathy Blairon, 80 artistes amateurs âgés de 7 à 92 ans, pour la plupart Épatesserans, ont présenté leur comédie musicale "Sur l'air du temps". Dans leurs beaux costumes confectionnés maison, ils ont pris possession de la scène du Trait d'Union, parée d'une immense fresque représentant nos montagnes, peinte par Marcel Chaffard. Les souvenirs de Mamie Jacquotte, "La Cascade" chantée par Daniel Chatenoud, la reprise de "Je sais" par Marcel Gouiller, les chants entonnés par toute la chorale et les sketches drôles ou émouvants ont ponctué la soirée... Chaque moment de ce spectacle a enchanté les spectateurs qui n'ont pas hésité à faire une standing ovation pour féliciter les artistes.

Le spectacle sera de nouveau présenté dimanche 21 avril à 18h30 au Trait d'Union (sur réservation au 06 78 18 45 67 ou 06 02 31 37 48).





# Une construction réfléchie

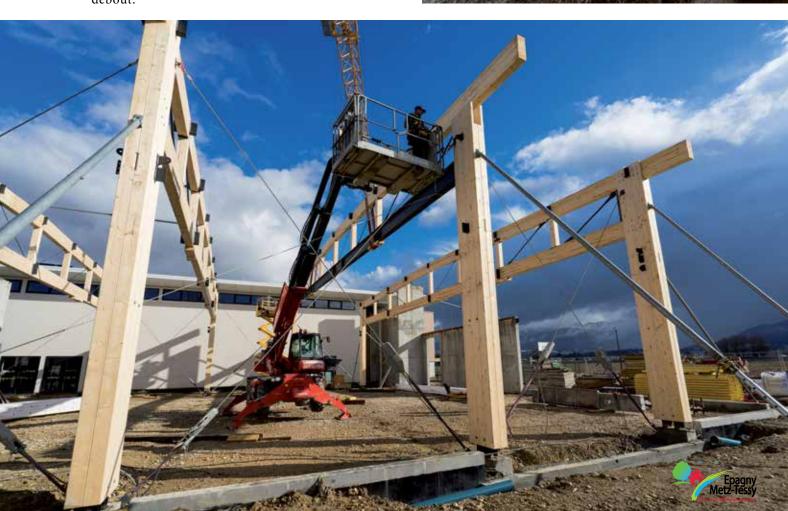
« La construction de cet équipement a été décidée il y a 12 ans par le Syndicat Intercommunal de Gestion des Equipements de Metz-Tessy Epagny (SIGEMTE), rappelle Jean-Marc Louche, maire-adjoint. Pour des raisons budgétaires, elle a été réalisée en deux étapes : le gymnase, les vestiaires, la Rue et le local de la Police Municipale ont été livrés en 2013. Aujourd'hui, l'extension du bâtiment comprend un garage, un local pour stocker les infrastructures nécessaires aux manifestations, des toilettes publiques extérieures, une salle des associations et une salle polyvalente. Cette dernière a été baptisée "Le Trait d'Union" car elle se situe à la charnière des deux anciennes communes, symbolisant ainsi l'harmonie, l'union et la symbiose entre Epagny et Metz-Tessy. »

Cette salle peut être séparée en deux parties 2/3 - 1/3, afin d'adapter sa taille à la manifestation et permettre éventuellement la tenue de deux évènements simultanés.

Sa capacité est de 450 personnes assises en configuration repas (l'office a été dimensionné en fonction), environ 700 personnes assises en configuration spectacle et près de 1000 personnes en position debout.









Le coût de ce nouvel équipement est de 4,5 millions d'euros financé grâce à l'aide du Département de la Haute-Savoie, de la Région Auvergne Rhône-Alpes et de l'Etat.

« Nous avons la chance d'avoir eu de très bonnes entreprises locales sur cet ouvrage, constate le conducteur de travaux. La collaboration entre l'architecte, l'équipe de maîtrise d'œuvre, la commune (maître d'ouvrage) et l'ensemble des entreprises a permis un très bon déroulement du chantier. Les élus étaient présents à chacune des réunions hebdomadaires. »

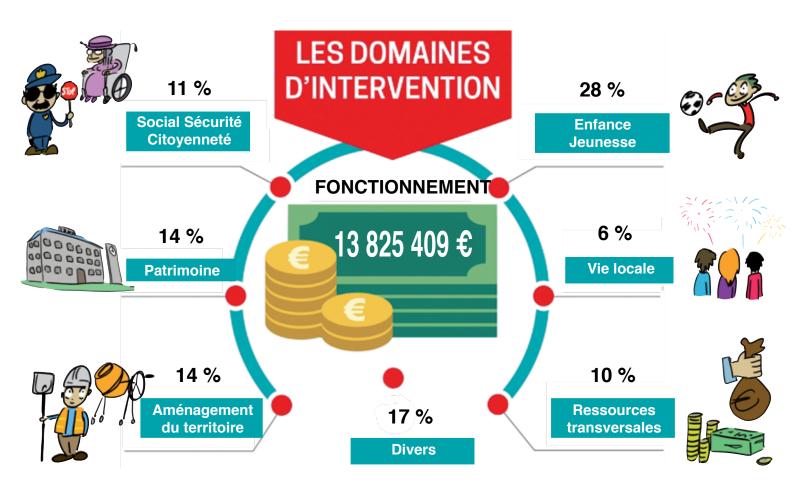








# **Budget 2019 : fonctionnement et investissements maîtrisés**



Fonds de péréquation, dotation aux amortissements, intérêts de la dette, charges exceptionnelles et écritures d'ordre...

Toutes ces dépenses de fonctionnement sont financées par des recettes de fonctionnement à hauteur de 13 825 409 €, dont <u>2 211 199 €</u> d'autofinancement

# INVESTISSEMENT équilibré à 13 667 759 €

#### Recettes d'investissement

Autofinancement	2 211 199 €
Excédent résultats reporté	4 222 628 €
Taxes d'urbanisme	3 174 414 €
FCTVA, subventions, divers	3 559 518 €
Emprunts	500 000 €
Total	13 667 759 €

#### Dépenses d'investissement

•	
Remboursement en capital de la dette	1 085 350 €
Aménagement du territoire Dont voirie, réseaux, foncier, forêts	7 664 305 €
Autres, divers	572 793 €
Patrimoine Dont complexe sportif, crèches, groupes scolaires, centres techniques	4 087 534 €
Subventions d'équipement & Etudes	257 777 €
Total	13 667 759 €



### Au fil des chantiers...



#### Parcours des Îles

La rénovation du parcours sportif s'est déroulée durant les vacances de printemps : remplacement des rondins, de la toile et du paillage sur tout l'itinéraire. Des ados de la commune ont largement participé à l'étalement des copeaux de résineux. Une réflexion est en cours concernant les agrès et la signalétique.





#### Terrains de foot

Le remplacement du gazon synthétique du terrain d'honneur va être effectué cet été. La consultation des entreprises est en cours.

Pour permettre au club de foot et au service jeunesse d'avoir un espace d'évolution pendant la durée des travaux, le terrain en herbe attenant et celui des Genottes vont être au préalable rénovés. Le nivellement et le réengazonnement seront réalisés au printemps.

### Parking des Fours

Les travaux ont démarré le 18 mars. Ce parking public, situé devant le restaurant le Céjo, comprendra 15 places dont une pour handicapés et disposera d'un petit espaces détente attenant. L'entrée et la sortie se feront du côté rue des Grands Champs. Il permettra d'augmenter le stationnement au centre village, à proximité des commerces.





#### Bassin de rétention

Dans le cadre des travaux de mise à 2x3 voies de l'A41 par l'AREA, un bassin de rétention destiné à récupérer les eaux de ruissellement de l'A41 pour un pré-traitement avant leur rejet dans le milieu naturel, va être créé dans le Bois de Metz. Il permettra l'écrêtement des débits rejetés, le déshuilage des eaux, le traitement de la pollution chronique par décantation et le confinement de la pollution chronique par temps sec.





#### Eco pâturage

Le Grand Annecy a transféré la gestion d'espaces autour de l'hôpital à notre commune. Pour l'entretien des espaces verts, une réflexion concernant l'éco pâturage est en cours. L'utilisation d'ovins aurait, entre autres, l'avantage de limiter les nuisances sonores à proximité de l'hôpital.

# Cette année, je réduis mes déchets!

Aujourd'hui, en France, nous produisons en moyenne I kg de déchets par jour et par personne soit deux fois plus qu'il y a 40 ans.

ettre aux ordures ménagères les épluchures, restes de repas, papiers et cartons n'est que pur gaspillage car ce sont des ressources réexploitables. Mais au-delà du recyclage et du tri, qui ont leurs limites, réduire ses déchets c'est facile, il suffit d'adopter les bons réflexes! Voici quelques astuces pour vous aider à passer le cap:

- Mettre un autocollant "stop pub", disponible en mairie, sur sa boite aux lettres (ces publicités génèrent 15 kg de déchets par an et par personne)
- Limiter les emballages (prenez un sac en tissu pour aller à la boulangerie...) et penser aux produits vendus en vrac
- Proscrire les produits jetables (lingettes, vaisselle jetable,...) au profit des produits réutilisables (piles et stylos rechargeables, cotons démaquillants et couches lavables...)
- Réduire sa consommation de papier

- Composter ses déchets de cuisine (le compostage individuel permet de réduire ses déchets ménagers de 30 à 40% par an et par personne)
- Réparer ou donner au lieu de jeter
- Trier ses mails et se désinscrire des newsletters (chaque email stocké génère du CO2, environ 19g par an. Prendre 5 minutes par jour pour trier et supprimer les mails inutiles est indispensable)

• ...

En réduisant ses déchets à la source, on peut faire diminuer sa poubelle de moitié. Alors ? Par quoi allez-vous commencer ?

Tentez l'aventure du zéro déchet, avec le Grand Annecy (ateliers, visites, rencontres et échanges)... ■

Infos sur : www.grandannecy.fr



# Doublement de l'échangeur de Gillon

Mardi 26 février, Christian Monteil, Président du Département de la Haute-Savoie, et Jean-Luc Rigaut, Président du Grand Annecy, ont visité le chantier de l'échangeur de Gillon. L'occasion de faire un point d'étape et d'évoquer l'ensemble des projets d'aménagements routiers impactant le secteur.

e Département de la Haute-Savoie a lancé d'importants travaux pour améliorer la capacité du réseau routier au Nord de l'agglomération annécienne, avec le doublement de l'échangeur de Gillon. Ces travaux sont un préalable à la réalisation du doublement de la RD 3508 entre l'échangeur de l'hôpital et l'échangeur de Gillon et de l'aménagement de la RD 1508, entre le contournement d'Annecy et la déviation de la Balme-de-Sillingy.

Lancés en janvier 2019, les travaux au niveau de l'échangeur de Gillon consistent à construire un deuxième pont parallèle au premier et à reprendre l'ensemble des bretelles. La configuration finale permettra de supprimer les entrecroisements entre flux pour une meilleure fluidité. Évalués à près de

7,6 M€, ils sont financés principalement par le Département (4,3 M€) et le Grand Annecy (2,4 M€), avec des participations de l'État et de la Région. Les travaux de construction de l'ouvrage d'art seront terminés pour la fin de l'été 2019. Les travaux de doublement de l'échangeur de Gillon seront quant à eux achevés pour début 2020. La circulation sera maintenue en journée mais des coupures partielles de circulation dans l'échangeur, qui seront toutes opérées de nuit, seront nécessaires, notamment pour les traversées de réseaux, les reprises d'enrobé ou la création de dispositifs de retenue.

Le lancement des travaux d'aménagements de la RD 1508 entre Sillingy et Epagny Metz-Tessy est prévu au 2ème semestre 2019. ■





# L'école de nouveau à 4 jours

Au cours du mois de janvier les deux conseils d'école de la Grenette et de La Tuilerie ont voté favorablement pour un retour à 4 jours de la semaine scolaire.

ette demande a été reçue par la Directrice Académique des Services Départementaux de l'Education Nationale par arrêté n° DSDEN/SG/ AA/2019-0011 du 6 février 2019.

Dès la rentrée de septembre, la semaine des écoliers devrait se dérouler sur 4 jours selon les horaires suivants :

lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 16h30. Les services périscolaires seraient adaptés de la façon sui-

matin: garderie de 7h30 à 8h30.

Pour les enfants ne déjeunant pas au restaurant scolaire possibilité de prise en charge par les parents entre 12h et 12h30 et possibilité de retour en périscolaire pour ceux-ci entre 13h20 et 13h30.

Pause méridienne de 12h à 14h. Pour les enfants qui restent à cette pause méridienne, le choix de la commune, pour le bien-être des enfants, a été de pérenniser les activités mises en place dans le cadre des nouveaux rythmes scolaires.

Les enfants pourraient donc continuer à choisir le moment

de leur repas au restaurant autonome en fonction des activités choisies.

Après les cours, goûter puis accueil de loisirs de 16h30 à 18h30. Le mercredi évoluerait également. Pour répondre aux souhaits des parents, l'accueil de loisirs "Croc' Loisirs" serait réorganisé sur toute la journée du mercredi, ceci avec un maximum de souplesse dans les horaires et les différentes prises en charge, en vue de favoriser les activités extérieures auprès de nos associations.

# E3D Ecole en Démarche de Développement Durable

Dans la dynamique de généralisation de l'éducation au développement durable, la labellisation "E3D" (Ecole ou Etablissement en Démarche globale de Développement Durable) a été officiellement lancée par le ministère de l'éducation nationale en août 2013.

uite à la mise en service de son nouveau bâtiment répondant aux normes environnementales les plus récentes, le Groupe scolaire de la Tuilerie a été sollicité par l'Inspection d'académie pour entrer dans cette démarche à long terme.

« Le développement durable a toujours fait partie de nos enseignements », explique le directeur Thierry Dunand. « Nous avons déjà reçu à plusieurs reprises les ambassadeurs du tri de l'agglo, organisé des visites de déchèteries, fait du compost, trié le papier pour qu'il soit recyclé... » La démarche E3D comprend 3 étapes : l'engagement, l'approfondissement et le déploiement. Elle nécessite la mobilisation de tous les partenaires : élèves, équipe pédagogique, parents, mairie, Grand Annecy, ASCEPE, LPO, FRAPNA...

« Nous sommes en train de monter notre dossier et allons constituer un comité de pilotage : il regroupera des enfants choisis parmi les délégués de classe, des parents faisant partie du conseil d'école, des enseignants, des représentants de la mairie, du périscolaire et des autres partenaires. »

Les idées d'actions à mettre en place fleurissent déjà : des goûters zéro déchet, des listes de fournitures scolaires repensées, un ramassage des déchets, une journée sans voiture, une promotion du covoiturage, mais aussi des déplacements doux comme la marche ou le vélo...





# **Espace Jeunes: une nouvelle dynamique**

Depuis septembre, le secteur jeunes, destiné aux 14-17 ans de la commune, a été pris en charge par deux animateurs, Madjer et Evan. « Notre objectif est d'accompagner les ados dans leurs projets, qu'ils soient en lien avec leur scolarité, les voyages, l'humanitaire ou même, la création d'une junior association », explique Madjer.

eux permanences hebdomadaires sont tenues les mercredis et vendredis de 18h à 20h, à la Lyaude. Les jeunes s'y retrouvent pour discuter, faire un baby-foot, exposer leur projet et en faire le suivi avec les animateurs.

Pendant les vacances scolaires, des chantiers éducatifs sont mis en place. Ce nouveau dispositif permet aux ados de découvrir le travail en équipe au profit de la collectivité le matin et de profiter d'activités de loisirs financées par la commune l'après-midi. De plus, pour remercier ceux qui s'impliquent dans la vie de la commune tout au long de l'année, l'Espace Jeunes organise des sorties telles que celle du 3 février à Lyon, à l'occasion du match de ligue 1 Lyon-PSG, pour les ados ayant apporté leur aide lors du repas de fin d'année du personnel municipal.

Durant les vacances d'hiver, les ados ont effectué la réfection des peintures de l'Espace Jeunes à La Lyaude le matin et se sont retrouvés l'après-midi pour partager des moments de détente autour d'activités telles que laser max, futsal ou même escapade à La Maison des pionniers à Thorens-Glières.





Afin de s'approprier pleinement ce nouvel espace qui leur est dédié, les jeunes ont souhaité le décorer à leur image. Durant trois après-midi, ils ont profité du talent et des précieux conseils de David et Éric, les graffeurs de Medlakolor, pour réaliser deux fresques. Les ados ont choisi le thème et réalisé l'esquisse sur papier afin que David et Éric puissent dessiner les contours sur les murs. Bombe à la main, les jeunes ont effectué le remplissage, très fiers du rendu final. Grâce à leur travail, l'Espace Jeunes a pu quitter la salle du Viéran à Metz-Tessy et intégrer ses nouveaux locaux.

Durant les vacances de printemps, le chantier éducatif a concerné la réfection du parcours gymnique de la Forêt des Îles. Les ados ont apporté leur contribution en étalant les copeaux, ce qui va leur permettre de se constituer une cagnotte pour leur séjour à la Dune du Pilat fin août. ■

Service enfance jeunesse / Tél. 04 50 22 98 19



# Un gâteau géant pour l'inauguration du Trait d'Union

Depuis début mars, plusieurs enfants inscrits à Croc'Loisirs ont choisi de participer aux ateliers pâtisserie animés par Marcel Gouiller le mercredi après-midi. Leur objectif est ambitieux : confectionner le gâteau géant qui sera dégusté lors du goûter offert aux enfants le samedi 6 avril, lors de l'inauguration de la salle Trait d'Union. Aidés par Rita Figliozzi et Christiane Elie, les jeunes se sont dans un premier temps lancés dans la fabrication des décors en pâte d'amande ou en chocolat : roses, sapins, barrières, cailloux... Le gâteau imaginé par Marcel représentera le Trait d'Union. Le 3 avril, les apprentis pâtissiers ont confectionné les génoises et les ont fait cuire à la cuisine centrale. Le montage final a quant à lui été réalisé le samedi matin, juste avant le début des festivités. « Les enfants sont ravis d'être là et certains se sont révélés être vraiment très habiles de leurs doigts », se réjouit Marcel. ■



# Succès de la Boum de l'ASCEPE



Samedi 30 mars, la Fièvre du Samedi Soir a soufflé dans la Rue du complexe Sous Lettraz à l'occasion de l'édition 2019 de la Boum organisée par l'ASCEPE. Animée par DJ Madjer, cette fin d'après-midi festive a ravi les jeunes de maternelle comme de primaire qui s'en sont donnés à cœur joie sur la piste de danse illuminée par les sunlights. ■

# Les œufs des Amis de l'Ecole font recette



Dimanche 31 mars, enfants, parents mais aussi le soleil ont répondu présent pour la grande chasse aux œufs organisée par les Amis de l'école de Metz-Tessy dans le bois des Îles. Objectif du jour : retrouver les symboles cachés dans la forêt pour gagner des friandises. Près de 300 enfants ont relevé le défi. Les plus chanceux ayant découvert un des six œufs d'or, d'argent ou de bronze se sont vus remettre un lapin en chocolat. Les bénéfices de cette journée permettront de financer les projets scolaires des classes de la Grenette.



# Recensement 2019 : la population a augmenté d'environ 6%

L'opération de recensement 2019 a eu lieu sur notre commune du 17 janvier au 22 février. Elle a permis de révéler une augmentation de la population d'environ 6% entre 2016 et 2019.

armi l'ensemble des logements, 73% ont été recensés via internet. L'INSEE procédera prochainement au traitement des données collectées par la commune. Celui-ci permettra de déterminer le nombre officiel d'habitants.

Les chiffres de population légale sont authentifiés chaque année par décret en décembre. Les résultats sociodémographiques sont également actualisés chaque année et diffusés début juillet. Toutes ces informations sont librement accessibles sur le site www.insee.fr.

Les résultats du recensement constituent une aide essentielle pour la prise de décision en matière de politique publique. Ils permettent de connaître la population française, mais également de définir les moyens de fonctionnement des communes, et de rendre des décisions adaptées pour la collectivité (détermination des équipements collectifs nécessaires : logements, petite enfance, personnes âgées, moyens de transports...).

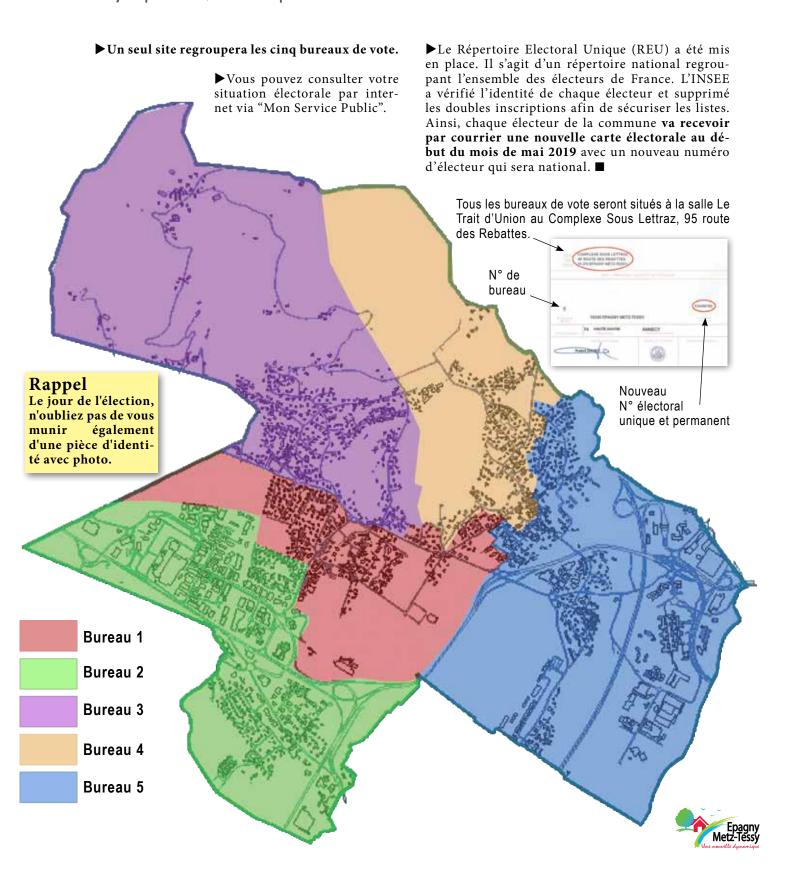
La loi du 7 juin 1951 rend obligatoire la réponse aux questionnaires de recensement. Elle prévoit une amende en cas de refus de répondre. En contrepartie de ce caractère obligatoire, l'INSEE assure la confidentialité des informations. Il est le seul destinataire de toutes les informations recueillies et ne peut les communiquer à quiconque pendant un délai de 75 ans.





# Un seul lieu pour voter : Le Trait d'Union

Les élections européennes auront lieu le dimanche 26 mai 2019, à partir de 8h et jusqu'à 18h, au Complexe Sous Lettraz dans la salle Le Trait d'Union.



### Lignes de bus Sibra : des nouveautés !

Le Grand Annecy a mandaté la Sibra pour restructurer et développer son offre de transport en commun.

e 29 avril prochain, deux nouvelles lignes vont être lancées et les itinéraires existants seront adaptés.

- La ligne Rythmo 1 reliera Poisy au Parc des Glaisins en passant par Meythet le Rabelais.
- La ligne Rythmo 2 reliera Pringy à Seynod Périaz/ Vieugy en passant par l'hôpital, l'avenue de Genève et le centre-ville. Il s'agit d'une ligne forte, structurante et très fréquente puisqu'elle fonctionnera de 5h40 à 1h du matin (à partir de 20h30 jusqu'à Périaz) avec des bus toutes les 10' entre 7h et 19h. L'arrêt terminus à Pringy est situé route du Plateau à côté de l'imprimerie Cheney. L'un des "plus": pour un meilleur confort des voyageurs, ce sont des bus articulés qui assureront cette nouvelle ligne Rythmo 2!



- Le tracé de la ligne 7 est étendu jusqu'à Vignières en passant par Chevesnes et Mandallaz. La fréquence reste de 20' du Grand Epagny à la Gare. Elle sera de 40' sur l'extension jusqu'à Vignières.
- Réseau de nuit : sur les lignes 1 (Le Rabelais/Campus), 2 (Seynod Périaz/Pringy) et 3 (Gevrier/Novel), fréquence de 30' de 20h30 à 23h et de 1h entre 23h et 1h. Sur la ligne N (La Salle/Campus), fréquence de 1h.
- Le réseau du dimanche et jours fériés est adapté et sa fréquence est doublée. ■

Pour tous les détails (horaires et tracés), consultez www.sibra.fr, l'appli SIBRA ou contactez l'Espace Sibra au 04 50 10 04 04.

#### +++ Plan de mobilité du Grand Annecy

Dans le cadre du plan de mobilité court terme du Grand Annecy, plusieurs enjeux de mobilité ont été mis en évidence :

#### > Réseau urbain

- Améliorer significativement l'offre de transports collectifs : fréquence, amplitude ...
- Offrir des solutions efficaces pour les actifs : déplacements "domicile-travail"
- Mieux desservir les zones denses d'habitations et les zones d'emplois
- Garantir le niveau de mobilité actuel pour tous les publics

#### > Réseau interurbain

- Améliorer la mobilité des habitants des nouveaux territoires ayant rejoint le Grand Annecy
- Favoriser les déplacements grâce à des axes forts et structurants
  - Apporter des réponses ciblées et de proximité

#### > Politique de report modal

- Favoriser le report modal via la création ou le développement de parcs relais en lien avec les lignes structurantes
- Favoriser l'intermodalité (bus / TER / TAD / cars / vélos...) dans toutes les gares du territoire

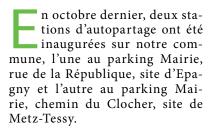
#### > Autres mobilités

- Améliorer le service aux personnes à mobilité réduite
- Amplifier la politique dans le domaine de la mobilité durable et du vélo : nouveaux services de location VAE / stationnement sécurisé
  - Encourager et faciliter l'autopartage et le covoiturage.

TER : Transport Express Régional TAD : Transport A la Demande VAE : Vélo à Assistance Electrique

## Citiz : laissezvous tenter par la mobilité verte

La voiture en libre-service, une solution de mobilité pour tous : c'est le moment d'essayer!



Grâce au partenariat entre le Grand Annecy, CITIZ et le Syane, les épatesserans peuvent donc accéder facilement à ce nouveau service, idéal pour tous ceux qui ont un usage occasion-

nel de la voiture et qui effectuent moins de 10 000 km par an.

Chaque station dispose d'une Zoé électrique neuve, en libre-service, d'une autonomie d'environ 200 km.

Pour l'utiliser, rien de plus simple : inscrivez-vous en ligne, réservez la Zoé le temps dont vous avez besoin, ouvrez la voiture grâce à votre code d'accès, à votre retour stationnez la voiture à son emplacement initial.



Le coût correspond à votre usage précis (heures réservées et kilomètres parcourus). Tout est compris dans le service : électricité, assurance, entretien, assistance 24h/24... Le service est accessible à tous ceux qui disposent d'un permis de conduire, y compris les jeunes conducteurs. Offres avantageuses durant les week-ends et les vacances.

Pour faciliter l'essai et l'usage de ces voitures électriques, une offre spéciale est réservée aux habitants de notre commune du ler mai au 30 septembre 2019:

- Frais de dossier offerts (soit 50€ d'économie)
- Abonnement fréquence un an offert (soit 12 x 16€ = 192€ d'économie)
- 150€ de crédit d'utilisation sur la Zoé à valoir d'ici le 30 septembre 2019
- Un super bonus pour la famille ou l'utilisateur qui aura parcouru le plus grand nombre de km au 30 novembre avec la Zoé, et ainsi économisé le plus de CO<sup>2</sup> émis.

Pour vous inscrire : en ligne sur le site alpes-loire@citiz.coop, avec le code promo ZOE2019. Rendez-vous en mairie possible pour informations et démonstrations du véhicule. ■

Tél. 04 76 24 57 25





# **Bibliothèques municipales**

#### Isabelle Simler a rencontré ses jeunes lecteurs

L'animation Accro-Livres proposée par les bibliothèques du réseau BiblioFil a pour ambition de faire découvrir l'univers d'un auteur-illustrateur francophone aux enfants et à leurs familles.

urant l'année scolaire, les élèves de CP, CE1 et CE2 étudient l'œuvre du créateur mis à l'honneur en classe et en bibliothèque. Jeudi 10 janvier, La Crypte aux Livres et l'école de la Grenette ont ainsi accueilli Isabelle Simler. Diplômée des Arts Décoratifs de la ville de Strasbourg, elle est auteure et illustratrice de livres pour enfants. Elle est aussi graphiste et a réalisé et écrit les scénarios de dessins animés. Ses livres, publiés pour la plupart aux Editions Courtes et Longues, sont peuplés d'animaux et d'objets de curiosités. Ses illustrations, souvent qualifiées de naturalistes et d'oniriques, appellent à l'observation et à la rêverie. Cinq de ses ouvrages ont été sélectionnés par le réseau Biblio-Fil pour être étudiés par les élèves : Mon chat sauvage (2018), Des vagues (2014), Heure bleue (2015), Le caillou de Ferdinand (2014) et Dans les poches d'Alice, Pinocchio, Cendrillon et les autres (2015).

Les enfants ont partagé cette journée avec un réel plaisir et un enthousiasme débordant pour cette auteure-illustratrice. « Elle dessine trop bien! » Combien de fois a-t-on entendu cette exclamation parmi les élèves des six classes qui, après avoir posé



toutes leurs questions, ont pu eux-mêmes dessiner des insectes, des oiseaux, des plumes "à la manière" d'Isabelle... et parfois même avec les crayons de couleur d'Isabelle! ■



#### Nuit de la lecture

Pour cette 3<sup>ème</sup> édition de l'opération nationale Nuit de la lecture, les bibliothèques de la commune ont donné rendez-vous à leurs lecteurs les 18 et 19 janvier.

e vendredi soir, La Lyaude a invité les participants à venir en chaussons. Deux temps ont été programmés : après les lectures animées et le théâtre d'ombres pour enfants en compagnie d'Elsa la bibliothécaire et de Françoise, la spécialiste des histoires du mercredi, les adultes ont profité des lectures à voix haute de nouvelles policières par les bénévoles de l'association.



Le samedi, La Crypte aux livres a organisé un marathon lecture autour de trois livres choisis par les clubs de lecture: "Inconnu à cette adresse" pour Les Mots de Colette, "Le complot du trident" pour Al Terre ado et "Flopsy" pour Echappée-livres. Chaque personne qui le désirait, a pu lire à haute voix un ou deux chapitres. Cette lecture à plusieurs voix a captivé petits et grands et leur a permis de découvrir le livre autrement. La soirée s'est terminée autour de la galette. L'expérience sera renouvelée l'an prochain et inclura, cette fois, les tout-petits. ■

# Tout le monde a "joué le jeu"

Pour la 9<sup>ème</sup> édition de ses semaines thématiques, l'équipe de la Crypte aux Livres a invité enfants et adultes à "jouer le jeu" et à participer à de nombreuses animations gratuites durant les vacances de février.

lusieurs partenaires ont apporté leur contribution à cet évènement : le Cercle d'échecs d'Annecy, l'Amicale de l'Ancolie, la ludothèque de la MJC des Romains, Savoie Biblio, Kapla, Plouf Plouf C'est toi le loup ! et Blam !. Ces quinze jours ont permis de bons échanges intergénérationnels, enfants, parents ou grands-









parents prenant plaisir à partager des moments ludiques et à découvrir ensemble de nouveaux jeux. Du jeu de piste interactif dans les rues de la commune sur les traces de Chips et Holly aux impressionnantes constructions en Kapla, en passant par de grandes parties de jeux de société, des séances cinéma, un quiz BD ou des exercices d'adresse, chacun a pu trouver son bonheur.

Le concours de création d'un jeu de l'oie sur le thème de notre commune a permis de mettre en évidence le talent des bambins du multi-accueil Pic et Plume et celui d'Axel Kypraios (6 ans) et son papa qui ont réalisé une magnifique œuvre en 3D. ■



### Le service social à votre écoute

#### Les missions du service social

e service social a vocation à répondre aux besoins des personnes qui souhaitent être accompagnées, notamment pour :

- ⇒ les demandes de logement social.
- ⇒ l'instruction des demandes d'aide sociale légale et la transmission des dossiers aux organismes compétents, ainsi que les demandes d'aide facultative qui lui sont adressées par l'intermédiaire des assistantes sociales du pôle médico-social de Meythet.
- Le Conseil d'administration du CCAS délibère pour décider de l'octroi de la prestation demandée. Toutes les décisions sont prises au cas par cas suivant le dossier fourni par les assistantes sociales.
- ⇒ La constitution de dossiers.
- ⇒ La délivrance de tickets de bus financés par la commune (personnes de plus de 65 ans, demandeurs d'emploi, personnes invalides à + de 80%).

#### Le Centre Communal d'Action Sociale

tablissement public communal, le CCAS a pour vocation d'animer une action générale de prévention et de développement social dans la commune.

À ce titre, il développe différentes activités et missions d'aides sociales légales ou facultatives, directement orientées vers les populations concernées : aide et accompagnement des personnes retraitées et âgées, des personnes en situation de handicap, des familles en difficulté...

Il est présidé de plein droit par le Maire. Son conseil d'administration est constitué paritairement de conseillers municipaux et de personnes qualifiées nommées par le Maire.

⇒ 8 membres élus : Laurence BACINO, Christiane GEOFFROY, Marie-Thérèse BOUKOUYA, Denis CLUZEL, Martine COUTAZ, Isabelle DERVILLÉ, Christian DUMONT, Chantal PELLARIN.



⇒ 8 membres nommés : Jacqueline AKELIAN, Alain BILLAULT, Colette DAUBENFELD, Henri DUBOULOZ, Juliette LAZZERINI, Marcel GOUILLER, Edwige GUICHET, Nicole SAVARESSE.

#### +++ Notez-le...

## Contact et accueil CCAS Mairie antenne de METZ-TESSY

Céline VALCESCHINI - 15, rue de Grenette Tél. 04 50 10 59 30

> lundi, mardi, jeudi, vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h15

#### Pour un rendez-vous avec une assistante sociale Pôle Médico-Social - 21, route de Frangy MEYTHET - 74960 ANNECY Tél. 04 50 33 23 29

#### Rappel Plan Canicule

Les personnes âgées ou fragiles qui le souhaitent pourront s'inscrire à partir du 1er mai auprès du CCAS afin d'être contactées en cas de déclenchement du Plan Canicule - Tél. 04 50 33 23 29

#### Des services à destination des seniors

# Des tickets de bus pour les + de 65 ans

Toutes les personnes domiciliées depuis au moins un an sur la commune ont droit à un carnet de 10 tickets de bus par mois. Il suffit de venir en Mairie pour s'inscrire muni d'une pièce d'identité, de deux justificatifs de domicile (un datant de plus d'un an et un datant de moins de trois mois) et d'une photo d'identité.

#### Des colis de Noël

Chaque année, en période de Noël, des colis sont distribués avec l'aide des jeunes du CMJ aux personnes âgées de 85 ans et plus ainsi qu'aux personnes bénéficiant de l'Aide Personnalisée d'Autonomie (photo ci-contre).

#### Un repas annuel

Un repas destiné aux personnes âgées de 70 ans et plus est organisé chaque année.

En 2019, il aura lieu le dimanche 13 octobre dans la nouvelle salle polyvalente, Le Trait d'Union.

Les personnes concernées recevront une invitation.



#### Des nouveautés en 2019

De nouvelles animations seront proposées cette année dans la salle Le Trait d'Union!

Un concours de belote et de pétanque le 27 septembre et un thé dansant en novembre.

Vous serez informés des modalités d'inscription dans le prochain bulletin et par voie d'affichage.

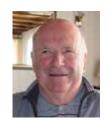
#### ... Et deux associations

Les associations Loisirs et Découvertes et l'Amicale de l'Ancolie proposent diverses activités aux personnes retraitées domiciliées sur la commune. L'adhésion annuelle s'élève à 20€ et permet de participer aux activités de l'une ou l'autre des associations ou des deux.

Pour rappel, Loisirs et Découvertes propose des randonnées, de la belote, de la pétanque, un voyage annuel...

L'Amicale de l'Ancolie propose une chorale, des jeux de société, de cartes, du tricot, un voyage... Si vous souhaitez plus de renseignements, les présidents sont à votre écoute :

Daniel CHATENOUD, président de l'Amicale de l'Ancolie: Tél. 04 50 27 20 50











### **Gendarmerie Nationale: du nouveau**

La communauté de brigades Meythet / La Balme de Sillingy s'apprête à souffler ses 10 bougies. Le 1<sup>er</sup> août dernier, le Lieutenant Thomas Andrey a succédé au capitaine Cyrill Gambini à la tête de cette grosse unité de Gendarmerie.

riginaire du Lot-et-Garonne, Thomas Andrey entre à 19 ans et demi dans la Gendarmerie mobile. Affecté à Niort, puis Limoges et Tarbes, il effectuera de nombreuses missions dans diverses régions de France et en Outre-mer. « C'est une très bonne expérience, toutes ces années ont été très formatrices », se réjouit-il. Souhaitant orienter sa carrière vers le commandement, il passe le concours interne d'officier en 2016. Après deux ans de formation à l'école d'officiers de Gendarmerie de Melun, il est nommé Commandant de la COmmunauté de Brigades (COB) Meythet / La Balme de Sillingy.

« Nous formons une des plus grosses unités de France avec 40 militaires. La COB couvre 16 territoires d'Annecy/Meythet à Sallenoves. La commune nouvelle d'Annecy est partagée entre la Police Nationale et la Gendarmerie, puisque nous avons gardé Pringy et Meythet. La zone sur laquelle nous intervenons est très dynamique et très variée, à cheval entre une zone urbaine qui se densifie et une zone rurale. Elle compte plusieurs points d'intérêt majeurs comme le Grand Epagny, le centre hospitalier et l'aéroport. C'est un secteur où il fait bon vivre et le travail est passionnant. »

Le Lieutenant Andrey se félicite des relations



étroites nouées par ses prédécesseurs avec la Police Municipale et les élus. « Nous organisons des réunions tous les quinze jours avec les polices municipales du secteur et une fois par mois avec la mairie d'Epagny Metz-Tessy. Nos très bonnes relations avec la PM sont un gros avantage sur le terrain. Nous bénéficions d'interlocuteurs de confiance, les échanges sont fluides et notre travail est facilité. »

#### Prévention des cambriolages

L'année écoulée a été plus calme en termes de cambriolages que 2017, avec de belles opérations en début d'année qui ont permis de "calmer le jeu".

Le dispositif "participation citoyenne" lancé officiellement fin novembre sur notre commune a déjà permis de prévenir quelques cambriolages grâce aux bons échanges entre les forces de l'ordre, les élus et les habitants qui se sont portés volontaires pour être "référents".

Voici néanmoins quelques conseils pour limiter les risques :

• Opération tranquillité vacances : avant de partir en vacances, signalez votre absence auprès de la Gendarmerie ou de la Police Municipale. Lors des patrouilles, un œil plus attentif sera porté sur votre habitation.

- N'hésitez pas à prévenir vos voisins de votre absence, afin qu'ils puissent signaler tout fait suspect aux forces de l'ordre et éventuellement relever votre courrier pour qu'il ne stagne pas trop longtemps dans votre boite aux lettres.
- N'indiquez pas vos dates de congés sur les réseaux sociaux.
- Fermez correctement portes, fenêtres et volets, même en cas de courte absence.
- Ne laissez pas vos clés de voitures, bijoux et sommes d'argent en évidence. ■



# Un restaurant local et Atypik

Fin 2018, le restaurant Le Cosy a fait place à L'Atypik, rue du Centre au Grand Epagny. À la tête de l'établissement, trois enfants de la commune : Francine, Pierre et Xavier Morel

ntre 1999 et 2004, les Morel ont tour à tour rejoint le monde de la restauration. Aux commandes de l'Edelweiss au Col de la Forclaz depuis 2010 et du Républic à Epagny depuis 2012, ils ont décidé de relever un nouveau challenge en reprenant un des restaurants phares de la zone commerciale, Le Cosy (anciennement Le Chaudron).

« C'est une histoire de cœur », explique Pierre. « J'ai rencontré ma compagne au Chaudron, elle y travaillait comme serveuse. J'ai toujours eu envie de reprendre cet établissement mais quand Yvon a vendu, nous étions déjà sur d'autres projets. Il a donc été racheté par Alex et Edith qui l'ont baptisé Le Cosy. Quand ils ont décidé de prendre leur retraite, nous avons sauté sur l'occasion! »

Après six semaines de travaux, L'Atypik a ouvert ses portes mi-décembre. « Nous avons choisi une déco bois/industrielle. Le collectif Medlakolor, connu pour ses fresques sur les transformateurs de la commune, nous a réalisé plusieurs tableaux. L'ancienne salle du fond a été remise en service, ce qui nous permet d'avoir 96 places assises et deux ambiances différentes. Aux beaux jours, les clients pourront profiter de notre grande terrasse ombragée.»

Dans l'assiette, on retrouve le style de cuisine traditionnelle, simple, à base de produits frais qui fait le succès du Républic.

« C'est sympa de découvrir un nouveau type de clientèle mais on doit s'adapter. On propose un menu du jour le midi. Du lundi au mercredi, nous sommes ouverts de 8h30 à 15h et du jeudi au samedi de 8h30 à 22h. »

Francine, Pierre et Xavier jonglent entre leurs trois établissements. « Ça nous fait un planning serré mais qui fonctionne! », se réjouit Pierre. ■

#### Facebook / L'Atypik







# Une pause bien-être grâce aux cosmétiques de la Mer Morte

Il y a un an, DS Cosmetics ouvrait avenue du Centre, au Grand Epagny. DS comme "Dead Sea", soit la "Mer Morte".

a boutique s'est en effet spécialisée dans les cosmétiques à base de minéraux de la Mer Morte, en provenance directe d'Israël.

« Nous avons découvert les bienfaits de ces minéraux lors d'un séjour en Israël où mon mari suivait une cure pour tenter de soulager son psoriasis après avoir testé de nombreuses autres thérapies sans succès », explique Alla Vieville. « Le résultat a réellement été étonnant et cela nous a donné l'idée d'amener ce type de cosmétiques en France pour soulager les personnes malades. »

Le projet a mûri, Gilles a quitté son emploi de directeur commercial, Alla son poste de webmaster et le couple s'est lancé dans cette nouvelle aventure.

En octobre, ils ont été rejoints par Laura Jeantet, une jeune esthéticienne passionnée par son métier. Ensemble, ils ont créé L'Atelier de la Beauté. Dans cet institut, Laura chouchoute les femmes de la tête aux pieds. Elle propose de nombreux soins utilisant

les cosmétiques de la Mer Morte mais aussi épilation, pose de vernis, maquillage, réhaussement de cils.

« Nous avons créé un univers familial et cocooning. J'apprécie beaucoup de pouvoir prendre le temps d'écouter mes clientes et de m'occuper d'elles », confie la jeune femme. « La particularité de nos produits nous permet de toucher des personnes souffrant de problèmes cutanés comme l'acné, l'eczéma ou le psoriasis et ayant des besoins spécifiques. C'est une réelle satisfaction pour moi de pouvoir leur apporter du bien-être. »

Les rendez-vous à L'Atelier de la Beauté peuvent être pris directement sur internet. ■

DS Cosmetics www.produits-mer-morte.com Tél. 04 50 24 80 86



# V.anna : la créativité dans tous les domaines

Anna Vanhoutte a toujours aimé cuisiner, peindre, dessiner... Depuis quelques années, elle met sa créativité et son goût des bonnes choses au service de la clientèle de V.anna en tant que chef à domicile, traiteur et cake designer.

riginaire de Dunkerque, Anna Vanhoutte arrive en Haute-Savoie en 1983 et s'installe, 4 ans plus tard, à Gillon. Pendant 17 ans, elle travaille comme hôtesse télévision au sein de l'hôpital d'Annecy.

En 2009, suite à la perte de son emploi, elle est contrainte d'envisager une reconversion professionnelle. Elle se lance dans un premier temps dans la vente de robots ménagers à domicile.

En 2012, elle bénéficie d'une formation financée par

clientèle fait appel à moi aussi bien pour un mariage, un anniversaire, une baby shower, un enterrement de vie de jeune fille, un baptême, une communion, un évènement d'entreprise... Chaque gâteau a une histoire, les gens me font entrer dans leur intimité. J'aime leur faire plaisir et voir leur tête quand le gâteau apparaît! »

oreille est efficace et l'activité d'Anna s'envole. « Ma

Anna propose également d'autres services comme celui de chef à domicile et de traiteur. Elle anime des ateliers culinaires au sein de son laboratoire comme à l'extérieur.

Depuis trois ans, elle collabore avec l'association Dans le Vent et cuisine avec les enfants le mercredi après-midi, de septembre à décembre et de Pâques à juin, à la Ferme Beauquis.

Les apprentis cuisiniers sont toujours particulièrement fiers de préparer un

buffet pour leurs parents lors de la dernière séance. Elle donne aussi des cours de cup cakes à domicile et organise des ateliers à la demande, individuels ou collectifs, dans son laboratoire de Gillon.

www.vanna.fr Tél. 06 82 40 23 33

Pôle Emploi à l'AFPA de Chambéry et obtient un CAP de cuisinière. Après une seconde formation sur le thème de la création d'entreprise, elle se lance comme chef à domicile. Le temps de développer son entreprise, elle travaille en parallèle dans une brasserie jusqu'à ce que celle-ci soit cédée en 2015. Elle suit une nouvelle formation à Périgueux, au sein de l'École française du cake design où elle se rôde techniques du modelage, des fleurs, des crèmes, du pastillage... et décide de se lancer alors à fond dans cette activité.

Des gâteaux plus originaux les uns que les autres et complètement personnalisés sortent de son atelier. Ils sont beaux, ils sont bons... le bouche à



# Coralie GARCIA, pour une relation saine et positive avec la nourriture et le mouvement

Il y a quelques semaines, Coralie Garcia, diététicienne nutritionniste et enseignante en activités physiques adaptées, a installé son cabinet place de la Grenette à Metz-Tessy, dans un local qu'elle partage avec deux orthophonistes.

vant de décider de voler de ses propres ailes, la jeune femme de 26 ans a obtenu sa licence STAPS APAS (Sciences et Techniques des Activités Physiques et Sportives parcours Activité Physique Adaptée et Santé) à l'Université Grenoble 1 et un DUT Génie Biologie, Option Diététique à l'Université Paris 12.

Elle a également acquis une première expérience de 19 mois au Centre de Santé de Chanay dans l'Ain, spécialisé dans l'accueil d'enfants et d'adolescents ayant des troubles du comportement.

« Je propose des consultations diététiques à mon cabinet. Les motifs de consultation et sa patientèle sont multiples : perte de poids, allergies, grossesse, enfant, sportif, trouble du comportement alimentaire, pathologies chroniques, digestives ou



cardiovasculaires... J'anime aussi des ateliers au cabinet ou à la demande, au sein d'entreprises, collectivités, associations sur des sujets comme "Bien choisir ses huiles" ou "Le décryptage des étiquettes alimentaires". Au niveau de l'Activité Physique Adaptée, j'interviens dans des structures comme des maisons de retraite ou des écoles. Je souhaite accompagner les personnes à travers une écoute bienveillante afin d'entamer une relation saine et positive avec la nourriture et le mouvement pour qu'ils deviennent ou redeviennent des moments de partage et de plaisir. »

Prise de rendez-vous possible sur Doctolib.fr www.dietetique-annecy.fr Facebook / Coralie Garcia - Diététicienne Nutritionniste

et Enseignante en APA

Le marché du samedi matin à La Ferme d'Epagny : une autre façon de consommer

Tous les samedis matins, de 8h à 12h, la cour de la Ferme d'Epagny accueille un sympathique marché de producteurs et d'artisans locaux. Vous y retrouverez les produits laitiers de Laurent et Evelyne, propriétaires du site, les produits arboricoles de Marcel (Cercier), les volailles de Simon (Ferrières), la charcuterie et les fromages d'Elodie, les produits traiteur de la mer de Jason et les légumes de Jean-Marie (Metz-Tessy).

Ce petit marché permet aux producteurs de vendre en direct, de développer une relation de confiance avec leurs clients et de mieux valoriser leurs produits. ■



# LCT Auto Sécurité en faveur du centre hospitalier

Le 1<sup>er</sup> décembre dernier, l'entreprise LCT Auto Sécurité située au Parc des Longeray a conclu un accord de mécénat avec le Centre Hospitalier Annecy Genevois. Elle s'engage à reverser un euro par contrôle technique effectué jusqu'au 31 décembre 2019 au Fonds de Dotation afin de soutenir les projets du service pédiatrique.

près 10 ans passés aux côtés de Denis Dusserre, gérant de CTA 74, Edouard Leroux, 31 ans, a repris l'entreprise fin 2017 et l'a rebaptisée LCT. Il est à la tête d'une équipe jeune et dynamique composée de Régis et Thomas. Le centre effectue les contrôles techniques, contre-visites et contrôles pollution.

Edouard Leroux souhaite que LCT soit bien intégré dans son environnement. Il a commencé par apporter son soutien au club de foot de Sillingy, une discipline qui fédère, avant que son passé et sa nouvelle condition de papa l'incitent à se tourner vers les enfants hospitalisés.

« Lorsque j'étais enfant, j'ai passé quelques longs mois à l'hôpital », confie-t-il. « Il y a 16 mois, je suis devenu papa d'une petite fille. Ça a été un déclencheur. J'ai découvert le Fonds de Dotation du Change qui permet aux particuliers et aux entreprises de faire des dons et de soutenir les projets qu'ils souhaitent. J'espère ainsi reverser près de 4 500 euros au profit du service pédiatrique. »

Carine Daurat Gay, responsable du mécénat au Change, se réjouit de ce soutien. « Je suis très touchée qu'une petite entreprise locale vienne s'impliquer dans les projets de l'hôpital et fasse preuve d'une aussi belle générosité. Les équipes soignantes font remonter les besoins du terrain et des projets sont mis en place. En pédiatrie, nous avons déjà financé une fresque en néonatalogie, des petites voitures pour emmener les enfants au bloc opératoire... Et nous avons plein d'autres projets comme la décoration des chambres de néonatalogie, des petits cadeaux pour les enfants en salle de réveil après une chirurgie, ainsi qu'un spectacle proposé aux enfants comme au service gériatrie. »

« J'ai beaucoup aimé le commentaire d'une personne sur notre page facebook concernant cette opération : "À imiter sans modération"! » se félicite Edouard.

ZA Les Longeray, 74370 Metz-Tessy

Tél. 04 50 09 79 79 autosecurite.com



# **Eric ROCCASSERA** Equilibre, harmonie et maîtrise de soi

Eric Roccassera est monté pour la première fois sur le tatami il y a une vingtaine d'années. Il a découvert en l'aïkido une activité accessible, apportant équilibre, harmonie et maîtrise de soi. Il est aujourd'hui le président de l'Aïkido Club des Marais.

ric Roccassera débute l'aïkido en 1997, à l'âge de 33 ans au sein du club d'Annecy-le-Vieux.

« Je voulais tester les arts martiaux, dans l'optique d'apprendre à me défendre mais aussi à mouvoir mon corps, à me sentir bien et à développer ma souplesse », explique-t-il.

« En aïkido, il n'y a pas de compétition. On apprend à faire face à des situations, à avoir du sang-froid et les bons réflexes. J'ai rapidement vu l'impact que ça avait sur mon comportement de tous les jours, en dehors du tatami, comme par exemple, dans la gestion des conflits ou en cas de chute. C'est une discipline qui est très accessible : sa pratique nécessite d'utiliser avant tout la souplesse, l'énergie, la capacité à évaluer rapidement des situations, plutôt que la simple force physique. Petit ou grand (enfants à partir de 7 ans), débutant ou confirmé, chacun peut donc tirer profit de cet entraînement. »

Les premières années, Eric participe aux cours de Philippe Reynaud. « Il était en train de monter un club sur Epagny. Je le suivais car j'appréciais son enseignement et je pratiquais donc sur différents clubs. »

Pour des raisons professionnelles, Eric va s'éloigner des dojos pendant une dizaine d'années. En 2012, il emménage sur Epagny et deux ans plus tard, il rejoint l'Aïkido Club des Marais. « Dominique Verdon endossait alors le double rôle de professeur et de président. C'était lourd pour lui et en 2016, j'ai accepté de prendre la présidence afin de pérenniser ce petit club affilié à la FFAAA (Fédération Française d'Aïkido, Aïkibudo et Affinitaires). Aujourd'hui, les cours sont assurés par Dominique Verdon, Rodolphe Bergeot et Bernard Damay. Ils enseignent la pratique à mains nues, avec armes et mains nues contre armes. C'est un club de proximité, les adhérents sont contents de pratiquer ensemble et de partager des moments conviviaux autour d'un

La participation à des stages organisés par la fédération permet de rencontrer d'autres professeurs et



d'autres élèves. « C'est un art en mouvement, qui évolue sans cesse. Le stage est un moment privilégié pour échanger et se rendre compte des différentes interprétations de l'aïkido en fonction des profs. »

Cours le mardi Enfants de 7 à 10 ans, de 18h à 19h Ados de 11 à 17 ans, de 19h à 20h Adultes de 19h à 20h et de 20h à 21h Les adhésions sont possibles en cours d'année. Renseignements au 06 67 13 42 84





# **Chloé Dupont : le biathlon passionnément**

À 15 ans, Chloé Dupont jongle entre sa scolarité en classe de seconde au Lycée du Mont-Blanc et le sport. L'hiver est sa saison de prédilection puisque c'est sur un sport de neige qu'elle a jeté son dévolu : le biathlon.

'est à l'école primaire que Chloé découvre le ski de fond. En CM2, elle s'inscrit à Association des Ecoles de Sports Annéciennes puis elle rejoint le club des Dragons d'Annecy en 6ème. Les premiers temps, elle pratique le ski de fond en mode loisirs puis elle débute les compétitions. En 4ème, elle reçoit une initiation au biathlon et apprécie le côté moins monotone de cette discipline combinant ski de fond et tir à la carabine 10m. Elle est sélectionnée par le Comité de Haute-Savoie pour participer à un stage de préparation d'été et découvre le tir à 50m.

En 3ème, elle participe aux compétitions nationales, tant en ski de fond qu'en biathlon. Une compétition de biathlon se compose d'une distance à parcourir en ski et de passages au tir 50m couché et debout avec des pénalités en temps ou en distance pour cible manquée. « En fin de 3ème, j'ai dû faire un choix pour entrer en pôle Espoir : j'ai opté pour le biathlon. »

À la rentrée 2018, Chloé rejoint le Lycée du Mont-Blanc au Fayet pour préparer son Bac en 4 ans. Sa saison d'hiver est réservée aux entrainements et aux compétitions. « La saison débute en décembre et se termine début avril. Je m'entraîne environ 10 heures par semaine au Semnoz, à la Clusaz, aux Glières ou au Grand-Bornand avec l'entraineur des Dragons d'Annecy, Alexandre Domenge. J'aime les compétitions car il y a une super bonne ambiance, on s'entraide, on s'encourage et ça me permet de voir où je me situe par rapport aux autres. »

La préparation physique tient une place importante tout le reste de l'année, en particulier l'été : vélo, course à pieds, ski roue...

Son objectif? « Aller le plus loin possible bien sûr!» ■



## 🖬 🖬 A l'agenda

#### > AVRIL

- > Dimanche 21 avril : A 18h30, spectacle les Mêm' Papeurs - Le Trait d'Union
- > Samedi 27 avril : Assemblée générale AFN Tremplin et SA Metz-Tessy
- > Dimanche 28 avril : Tournoi Baby Foot en faveur de l'école MeeO - Comité des Fêtes de Metz-Tessy - Salle Animation de la Grenette

- > Dimanche 5 mai : Course cycliste Grand Prix de la Grenette
- > Mercredi 8 mai : A 10h30, commémoration du 8 mai 1945 - Monument au morts d'Epagny
- > Dimanche 12 mai : Vide-grenier de l'école privée - APEL La Pommeraie
- > Vendredi 17 mai : Concours de belote et pétanque Loisirs et Découvertes - Ferme Beauquis
- > Dimanche 19 mai : Vide-grenier Epagny **Animations**
- > Vendredi 24 mai : 19h Réception Fête des Mères - Salle d'Animation Rurale
- > Dimanche 26 mai : Elections européennes Le Trait d'Union

#### > JUIN

- > Dimanche 2 juin : Fête de la Saint Didier et Open National de skateboard - Bornous
- > Mardi 4 iuin : Journée de l'environnement -Forêt des Iles
- > Samedi 8 juin : Tournoi externe de l'ESEMT Basket - Complexe Sous Lettraz
- > Dimanche 9 juin : Concours pétanque du foot -Parking complexe Sous Lettraz
- Vendredi 14 juin : Assemblée générale FC Epagny Metz-Tessy - Salle d'Animation Rurale
- Samedi 15 juin : Fête de l'Ecole de la Tuilerie -Complexe Sous Lettraz
- > Samedi 15 juin : Journée Familiale Loisirs et Découvertes - Ferme Beauquis
- > Samedi 15 juin : A 20h30, concert de la chorale Why Notes - Eglise d'Epagny
- > Mercredi 19 juin : Spectacle de danse Epagny Danse - Complexe Sous Lettraz
- > Samedi 22 juin : A 10h, assemblée générale ESEMT Basket - Salle Animation Rurale
- > Samedi 22 juin : Fête de l'école privée la Pommeraie / Les Sapins
- > Samedi 22 juin : Après-midi Olympiades des classes de CM2 des Ecoles de la commune -Exterieur Sous Lettraz
- > Samedi 22 et dimanche 23 juin : AéroLac 2019 -Meeting aérien et spectacle nocturne
- > Samedi 22 et dimanche 23 juin : Tournoi jeunes foot - Groupe scolaire de la Tuilerie et terrains
- > Samedi 22 juin : Fête de la Musique par LEIM
- > Samedi 29 juin : Fête du groupe scolaire de la Grenette - Complexe Sous Lettraz
- > Samedi 29 juin : Feux de la Saint Jean par **Epagny Animations - Salle Animation Rurale**
- > Dimanche 30 juin : Les Sentiers de la Passion VTT - Salle Animation Rurale



# Succès pour le videgrenier petite enfance

imanche 24 mars, la seconde édition du vide-grenier petite enfance organisée par AssMats et Cie a fait le plein d'exposants et de visiteurs au complexe de Sous Lettraz.

Face à ce succès, le vide-grenier sera de nouveau programmé et agrandi l'an prochain. Les bénéfices de cette journée permettront de financer des activités pour la cinquantaine de bambins dont s'occupent les 18 assistantes maternelles de l'association, comme la venue d'un intervenant musical ou la visite d'une ferme pédagogique.

L'association organise quatre rencontres par mois, dans différentes salles de la commune pour des activités diverses : manuelles, motricité, cuisine... Aux beaux jours, des animations au grand air sont également mises en place. Ces moments partagés sont d'une grande richesse pour tous. ■





### **Tout shuss avec Dans le Vent**

ette saison, l'association Dans le Vent a réussi à mobiliser près de 80 parents pour accompagner quelque 200 enfants sur les pistes du Grand Bornand. Chaque samedi, après leurs deux heures de cours encadrés par les moniteurs de l'ESF en ski, snowboard ou freeride, les jeunes skieurs ont pu continuer à s'adonner aux joies de la glisse en compagnie des bénévoles de l'association. Le 23

mars, le passage des niveaux a été suivi d'une petite fête au retour à Sous Lettraz.

Place maintenant aux activités de printemps : Art floral, Cuisine & Pâtisserie, Escalade, Philo des mômes, Roller, Loisirs Créatifs, Skateboard, Tennis et Yoga. ■

# Les rendez-vous d'Epagny Animations

e tout premier rendez-vous de l'année vous est donné le dimanche 19 mai pour le grand vide-grenier de printemps sur lequel près de 250 exposants sont attendus. Les inscriptions, ouvertes depuis mi-février, seront clôturées le 1er mai alors ne tardez pas ! Si vous souhaitez donner un coup de mains aux bénévoles le jour J, n'hésitez pas à prendre contact avec l'équipe par le biais de facebook ou du site internet.

Le vide grenier d'automne se déroulera quant à lui le dimanche 22 septembre.

Autre temps fort de l'année : la Fête de la St Jean, le samedi 29 juin. La fanfare Tongoleros animera le début de soirée et guidera le défilé aux lampions tant apprécié des enfants dans les rues du village. Le feu d'artifice embrasera magnifiquement le ciel épatesseran avant que L&M74 animation prenne le



relais et mette le feu à la piste de danse! Cet automne, le bidoyon coulera de nouveau à flots le samedi 19 octobre lors de la fête de la pomme qui fera la part belle aux gourmandises et à l'artisanat local. ■





# Parc Glacé de la Grenette : une belle saison de glisse

Inauguré le 16 novembre en présence de Philippe Candeloro, le Parc Glacé de la Grenette a, cette année encore, remporté un franc succès auprès des familles.

urant trois mois et demi, le Parc Glacé a animé la place de la Grenette avec sa patinoire couverte, son toboggan et sa piste de mini-quads, permettant aux Épatesserans de se retrouver le mercredi, le week-end ou pendant les vacances scolaires pour partager des moments conviviaux au centre du village, patins aux pieds ou autour d'une crêpe et d'un vin chaud. Les enfants des écoles, des multi-accueils, de Croc'loisirs et de Croc'vacances ont largement profité des installations mises à leur disposition pour découvrir les plaisirs de la glisse sur glace.





Plusieurs évènements organisés sur le site ont ponctué la saison comme la Fête de la châtaigne, le Téléthon, les vœux du maire, la chandeleur, la fondue, la tartiflette géante... Les patineurs du SGA (Sports de glace d'Annecy) se sont produits à plusieurs reprises et nous ont offert un magnifique gala de clôture le 2 mars.

« C'est très important pour moi de venir patiner au sein du SGA, un club qui m'a plus qu'entrainée, qui m'a "élevée". J'ai passé un temps fou avec les entraineurs, les membres du club, les bénévoles et ça compte pour moi de revenir participer à ce genre de petits spectacles », confie l'Épatesseranne Anaïs Ventard. « J'ai vraiment construit ma vie ici, ma commune m'a vraiment beaucoup soutenue quand il s'agissait de partir à droite à gauche, en compétitions ; j'étais vraiment très entourée. Je veux montrer qu'il reste des sportifs attachés à Epagny Metz-Tessy, que c'est une commune qui bouge et qui rassemble. Ma petite sœur





a beaucoup apprécié le patinage grâce à cette petite patinoire très accessible, on pouvait y venir à pieds!»

Même enthousiasme de la part de Didier Lucine, entraineur du SGA. « Pour nous, ce parc glacé est un outil de promotion exceptionnel. Il nous a permis de faire des shows et de faire découvrir le patinage aux enfants. Notre but est de découvrir de nouveaux talents et que de jeunes patineurs viennent nous rejoindre au SGA en fin de saison. »







# **Céline Vulliet nous a quittés**

e 16 février, Céline Vulliet, née Blanc, nous a quittés dans sa 98ème année. Née le 2 septembre 1921 à Reims, elle est arrivée sur Annecy à la mort de son papa.

À 17 ans, elle a commencé à travailler dans les fermes du Grand-Bornand. C'est là qu'elle a rencontré celui qui deviendra son mari, Jean. Très rapidement, la famille s'est agrandie. Raymonde est née en novembre 1942 puis ce fut au tour de Monique en 1944. La petite fille tomba malade et succomba quelques mois après sa naissance. Naîtront ensuite cinq garçons: Robert en 1945, Fernand en 1949, Noël en 1951, Gérard en 1953 et Daniel en 1957.

La famille a emménagé sur Épagny vers 1948, en location chez Saddier, à quelques mètres de l'emplacement de sa future maison. Céline consacrera toute sa vie à sa famille et surmontera des moments très difficiles, avec le décès de son époux en 1975, de son premier fils Robert en 1986 et de son plus jeune, Daniel en 1998.

Après avoir beaucoup voyagé et participé à de nombreuses sorties avec diverses associations, Céline menait ces dernières années une vie plus calme. Elle appréciait les grandes parties de Rummikub et Triomino avec le club Loisirs et Découverte ainsi que les nombreuses visites de ses amies et de sa famille. Elle était très fière de ses petits-enfants, arrière et arrière-arrière-petits-enfants.

# Football Tournoi en salle et Saint Patrick



e premier trimestre a été riche en animations pour les Écureuils. Outre les traditionnels concours de belote et loto qui ont remporté un franc succès, les footballeurs ont innové avec l'organisation d'un tournoi indoor qui a rassemblé 2 x 12 équipes au complexe Sous Lettraz, les 16 et 17 février.

Autre nouveauté : la soirée festive du 16 mars, dans la salle des Aravis parée aux couleurs de l'Irlande pour célébrer la Saint Patrick. Cette fois, c'était le club des supporters, Squirrels 74 EMT, qui était à la manœuvre, aidé par les U19.

De nouveaux temps forts vont animer les prochaines semaines: le tournoi de pétanque du 9 juin à Sous Lettraz, l'assemblée générale du 14 juin, le tournoi des jeunes le 22 juin et la journée du foot du 23 juin. Des stages sont organisés du 8 juillet au 3 août, puis du 19 au 30 août. Comme d'habitude, les jeunes alterneront pratique du foot et activités ludiques à l'extérieur.

Renseignements auprès de Laurent Zanchi au 06 78 52 58 49.



### Le basket en fête



près une première partie d'année très chargée, de projets d'éveil basket des tout-petits, d'école d'arbitrage, de formation des officiels de table de marque, de formation des coaches, de classes sportives, d'entraînements et de matchs à organiser chaque week-end pour les 18 équipes engagées, place à la fête à l'ESEMT!

L'Etoile Sportive Epagny Metz-Tessy invitait samedi 27 janvier ses 350 licenciés, ses amis et ses supporters à son tournoi ludique de 7 à 77 ans. Une journée pleinement réussie grâce à de petits matchs mélangeant les générations, des concours de tirs taquins où les joueurs pouvaient enfin coacher leurs parents et beaucoup de crêpes... pour mieux repartir jouer!

La soirée des partenaires s'est déroulée le samedi 2 février à Sous Lettraz, avec toutes les équipes présentes, des jeux, des galettes et de la musique, un match clef de l'équipe phare masculine, un apéritif pour rapprocher nos partenaires et participer au développement économique local.

Par ces temps forts, l'ESEMT souhaitait remercier ses bénévoles, ses partenaires et la commune d'Epagny Metz-Tessy pour leur contribution aux trois valeurs du club : Education, Convivialité et Performance ■

#### Notez le...

Repas du club : Samedi 27 avril

Assemblée générale : Samedi 22 juin

Tournoi jeunes du club : Samedi 8 juin

Concours de pétanque : Samedi 31 août





i la période hivernale n'est pas trop propice aux projets en extérieur, les membres de Grain'up ne sont pas pour autant restés inactifs.

Ils ont décidé de relayer l'opération nationale "Nous voulons des coquelicots" qui milite pour l'interdiction des pesticides de synthèse en France. « Si vous estimez que les pesticides n'ont plus leur place dans nos champs et nos assiettes, rejoignez-nous chaque premier vendredi du mois à 18h30 place de la Grenette », précise le président Hugues Lavorel.

Avec l'arrivée du printemps, les travaux ont repris dans la vigne des Crêts. Au programme : taille, désherbage et amendement du terrain avec du terreau organique acheté en groupement avec le maraîcher bio Jean-Marie Lauprêtre.

L'association a plusieurs projets en tête :

- la réhabilitation du marais au pied des Machurettes, en partenariat avec les élus, afin de créer une zone tampon en cas de fortes pluies et de préserver la biodiversité;
- le balisage des chemins du Viéran et des Machurettes avec des panneaux réalisés par les bé-
- la mise en place de passerelles sur le Viéran.
- « Pour la journée de l'environnement, nous avons prévu de nous occuper de l'entretien des chemins du Bois des Clefs et de Notre-Dame de Lourdes », précise Hugues.

#### www.grainup.jimdo.com



# De nouveaux projets pour l'Amicale de l'Ancolie



'Amicale de l'Ancolie a tenu son assemblée générale le 26 janvier et confirmé son succès en comptabilisant plus de 80 adhérents.

L'association propose les activités chorale et jeux de table les jeudis après-midi à la salle d'animation de la Grenette et à la salle de la Chapelle, des séances tricot deux mardis par mois, également à la salle de la Chapelle.

Avant le voyage en Camargue en mai et la sortie au Musée paysan de Viuz-en-Sallaz en juin, un autre temps fort attendait les choristes : la première représentation, lors de l'inauguration du Trait d'Union le dimanche 7 avril, de leur nouvelle comédie musicale "Sur l'air du temps" écrite par leur chef de chœur Cathy Blairon.

L'ensemble des aînés d'Epagny Metz-Tessy peuvent s'inscrire à l'association. ■



Fête des Mères Le vendredi 24 mai, la municipalité invite les mamans

A l'occasion de la Fête des Mères, le Conseil Municipal a le plaisir de convier toutes les mamans autour d'un apéritif :

Le vendredi 24 mai

Salle d'Animation Rurale, Rue du Nanté





# **Epagny Animations Le dimanche 19 mai, rendez-vous au grand vide-grenier de printemps**

**RESERVATION OBLIGATOIRE** 

au plus tard le 1<sup>er</sup> MAI 2019 (sauf si complet avant cette date)
Bulletin au dos de cette page à adresser par courrier à
Epagny Animations 179, rue du Nanté

74330 EPAGNY METZ-TESSY

Renseignements sur epagnyanimation.onlc.fr facebook/Epagny animations

#### POUR L'INSCRIPTION DEFINITIVE JOINDRE OBLIGATOIREMENT :

- → Photocopie recto verso de la pièce d'identité
- ◆ Imprimé de réservation complété et signé
- ◆ Règlement par chèque à l'ordre d'Epagny Animations

Tarif pour un emplacement de 3 ml : 10€ pour les résidents

d'Epagny Metz-Tessy et 15€ pour les extérieurs

AUCUNE CONFIRMATION D'INSCRIPTION NE SERA ENVOYEE.
TOUTE DEMANDE INCOMPLETE SERA REJETEE.



Date et signature

### Réception Fête des Mères

#### BULLETIN D'INSCRIPTION A RETOURNER A LA MAIRIE D'EPAGNY METZ-TESSY

143, rue de la République

#### **AVANT LE 15 MAI 2019**

Madame
☐ Assistera ☐ N'assistera pas
A l'apéritif du vendredi 24 mai 2019 à l'occasion de la Fête des Mères.
Vide-grenier d'Epagny Animations
Extrait du règlement du vide-grenier d'Epagny Animations  Article 2 : le vide-grenier est ouvert uniquement aux particuliers. Les personnes mineures ne peuvent s'inscrire et les stands restent sous la responsabilité d'une personne majeure.  Article 4 : l'installation se fera le dimanche de 6h30 à 8h sur l'emplacement affecté par les organisateurs. L'endroit devra être rendu nettoyé et débarrassé de tous déchets.  Article 9 : les places non occupées après 8h ne seront plus réservées et pourront être éventuellement attribuées à d'autres exposants. Les sommes versées resteront dans ce cas acquises à l'association à titre d'indemnité, de même en cas d'annulation.  Le vide-grenier se déroulant en plein air, aucun remboursement ne sera accordé en cas d'intempéries ; prévoir les abris en conséquence.  Règlement complet à télécharger sur www.epagnyanimation.onlc.fr
Nom : Prénom :
Adresse:
Code postal : commune :
Je réserve emplacement(s) de 3 ml (profondeur 1,5 m)
Ci-joint mon règlement de
J'atteste sur l'honneur ne pas participer à plus de deux vide-greniers dans l'année et



avoir lu et approuvé le règlement du vide-grenier.